



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Place Bonaventure,
800 rue de la Gauchetière Ouest
Voir aux présentes - See herein
Montréal
Québec
H5A 1L6
FAX pour soumissions: (514) 496-3822

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure,
800 rue de la Gauchetière Ouest
Voir aux présentes - See herein
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet Acc., tables et chaises collabo	
Solicitation No. - N° de l'invitation EF245-180108/A	Amendment No. - N° modif. 008
Client Reference No. - N° de référence du client EF245-18-0108	Date 2017-06-07
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTA-160-14338	
File No. - N° de dossier MTA-7-40023 (160)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-06-14	
Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Asquino, Carolina	Buyer Id - Id de l'acheteur mta160
Telephone No. - N° de téléphone (514) 496-3549 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

AMENDMENT 008

This amendment is raised to respond to questions received to date on June 7, 2017.

Q1. In Annex A.3 product #5, the code (SREFRPMRPDPATRNIOBCFFTFNILNILNIL) is for a chair with a cup holder and universal writing tablet; however no products can meet this specification. Is it possible to change the requirement to regular writing tablets?

A1. After verification, the correct codes for product #5 & #6 of Annex A.3 are as follows:

Section A - IU REQUIREMENT				Section B – SUPPLIER'S BID		
#	GoCUID	Description of Product (optional field)	Qty	Supplier Part Number	Firm unit Price** \$	Extended Total [Qty x Price] \$
1	TTPSPTACNILRSLNILNIL36xxNIL	-36" ROUND MEETING TABLE	1			
2	TTPSPTACNILRSLPCCNILNIL54xxNIL	-54" ROUND MEETING TABLE (see note at bottom of this table)	6			
3	TTHBPCCRBPDRLNILNIL414336xxNIL	-36" BISTRO TABLE	1			
4	TTDARLTSPDRSLNILNIL142118xxNIL	-R18" COMPUTER SIDE TABLE	25			
5	SREFRQPPDPATGNILOBCFFTFNILNILNIL	-COLLABORATIVE CHAIR WITH ROTATING WRITING SURFACE	11			
6	SREFRQPPDPANILNILNILNILNILNIL	-COLLABORATIVE CHAIR WITH ARMS	16			
7	SRETRBPBNILSAWSPROBNILTFNILNIL20xx	POUF	10			
8	SREFRQPPNILAWANILNILNILNILNILNIL	- BISTRO SOFA	4			
Note for article 2: All tables are to be without the grommet hole. The client will provide the power/date box & therefore during the installation, the supplier will have to cut out the hole, as per the box's specifications, onsite for all the tables.				Product Total		\$
**Must not exceed ceiling unit price in SA.						

Q2. In Annex A.6, it is indicated to refer to the 'Collaboration' plan, however it shows lounge chairs with writing surfaces. Also, I do not understand for the banquettes, as on the plan they are indicated as 72" in length. Do the banquettes have to cover the whole length of the room? Or do they have to be 72" in length?

A2. The 'Collaboration' plan illustrates the requirements for Annexes A.3 & A.6.

In the rest areas (kitchenettes) the banquettes configuration must fill the space allocated to them (must be wall to wall).

The banquettes in the 5 areas of collaboration in front of the main rest area (kitchenette) must be 72 " in length with a tolerance of +/- 3 inches and not cover the entire length of the wall.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN THE SAME.



Public Works and
Government Services
Canada

Travaux publics et
Services gouvernementaux
Canada

RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS A:

See Section 1.

Voir Section 1.

STANDARD REQUEST FOR BID

INVITATION A SOUMISSIONNER - STANDARD

The Bidder offers to provide to Canada the goods, services or both listed in the bid solicitation in accordance with the conditions set out in the bid solicitation and the prices set out in the bid.

This bid solicitation is issued in accordance with the conditions of the Supply Arrangement E60PQ-140003/.../PQ.

Le soumissionnaire offre de fournir au Canada les biens, services ou les deux énumérés dans la demande de soumissions aux conditions prévues dans la demande de soumissions et aux prix indiqués dans la soumission.

Cette demande de soumissions est émise conformément aux conditions de l'arrangement en matière d'approvisionnement E60PQ-140003/PQ.

Solicitation No. - N° de la demande	Amendment No. - N° de modification
EF245-180108/A	008

Solicitation closes – La demande prend fin :	File No. - N° de dossier
at – à See Section 1 Voir Section 1 on – le See Section 1 Voir Section 1	EF245-18-0108

Canada

Date of Solicitation – Date de la demande

May 8, 2017

Address inquiries to – Adresser toute demande de renseignement à :

See Section 2, Article 4.1.

Voir Section 2, Article 4.1

Destination

See Section 2, Annex A.

Voir Section 2, Annexe A.

Instructions:

Municipal taxes are not applicable.

Unless otherwise specified in the bid solicitation, all prices quoted must be net prices in Canadian funds including Canadian customs duties, excise taxes, must be FOB, including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount for Applicable Taxes is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas.

Sauf indication contraire dans la demande de soumissions, tous les prix indiqués doivent être des prix nets, en dollars canadiens, comprenant les droits de douane canadiens, la taxe d'accise et doivent être FAB, y compris tous frais de livraison à la (aux) destination(s) indiqué(s). Le montant des taxes applicables doit apparaître séparément.

Supplier Name and Address – Nom et adresse du fournisseur

Telephone No. - N° de téléphone

Facsimile No. - N° de télécopieur

Name and title of person authorized to sign on behalf of supplier (type or print)

Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'impression)

Signature : _____ Date : _____